

## **September 13, 1935**

### **Politburo Decisions of 13 September 1935 Concerning Xinjiang**

#### **Citation:**

"Politburo Decisions of 13 September 1935 Concerning Xinjiang", September 13, 1935, Wilson Center Digital Archive, RGASPI, f. 17. op. 162, d. 18, l. 141-142. Obtained by Jamil Hasanli and translated by Gary Goldberg.

<https://wilson-center-digital-archive.dvincitest.com/document/121853>

#### **Summary:**

The Politburo directs manpower and funds to support the Xinjiang army and accepts the text of an agreement between the Mongolian People's Republic and Manchukuo on the issue of a border commission.

#### **Original Language:**

Russian

#### **Contents:**

Original Scan

Translation - English

пункты 113, 114, 116, 117 и 118 - на секретном хранении.

- 8 -

141

113. - О Сибирянской нефти.

а) Рассмотреть разработку нефти вблизи нашей границы под именем Сибирянской нефти.

б) Поручить НКВД после поездки геологической комиссии на границу внести, совместно с НКВД, проект конк-ретных предложений.

Выписки посланы:

т. т. Крестинскому, Стомонякову, Шатакову.

114. - По учению Сибирянской молодежи в СССР.

Предоставить по пятнадцати мест в сельскохозяйствен-ных учебных заведениях Казакстана и Узбекистана для Сибирянской молодежи, предложив Казкрайкому - т. Мирзояну, ЦК Коммунистической партии - т. Икрамову обеспечить при-сутствие в этих заведениях учащихся.

Выписки посланы:

т. т. Крестинскому, Стомонякову,  
Мирзояну, Икрамову (шифром).

От 13. IX. 35г.

116. - О награждении т. Апрессова.

Наградить т. Апрессова орденом Ленина за успешную ра-боту в Сибиряне (без опубликования в печати).

Выписки посланы:

т. т. Акулову, Крестинскому, Стомонякову.

117. - О Сибиряне.

а) Рекомендовать дубаню Шень-Ши-Цао определить чис-ленность Сибирянской армии в 10 тысяч человек.

б) Предоставить Урпра заем в 2 млн. золотых рублей с выдачей их в течение трех лет с тем, что Урпра начнет по-гашение займа через два года и закончит погашение в те-чение четырех лет после этого. Поручить комиссии по Сибир-цяну представить в Политбюро проект постановления о фор-ме и способе предоставления этого займа.

в) Определить количество военных инструкторов в Сибир-цяне в 31 человек, оплату которых производить согласно постановления Политбюро от 25. X. 34г. Отпускать НКВД на расходы, связанные с выплатой суточных и под"емных направ-ляемым в Сибиряне инструкторам и советникам, 10 тысяч руб-лей в инвальде и 220.500 рублей в совокупности в год.

г) Поручить т. т. Ворошилову, Стомонякову и Апрессову рассмотреть вопросы о военном имуществе и свои предложе-ния представить в Политбюро.

Выписки посланы:

т. т. Стомонякову, Крестинскому, Ворошилову.

118. - О соглашении между МНР и Манчжоуго по вопросу о погра-ничной комиссии.

Принять с поправками предложенный НКВД текст согла-шения между МНР и Манчжоуго по вопросу о пограничной ко-миссии.

Выписки посланы:

т. т. Крестинскому, Стомонякову.

Пункт 127 - на секретном хранении

142

- 9 -

127. - О Синьцзяне.

Принять предложение комиссии о командировании на работу в Синьцзян следующих товарищей: 1) Мусаева Карима Намсеновича, 2) Булатова Хасана, 3) Салтыкова Зулфия Абуна, 4) Францова Ильяса, 5) Валишева Аодулла Ибрагимовича, 6) Данилова Н.С., 7) Булатова Хасана, 8) Мухоморова Арзубая.

Вписки посланы: т. т. Ежову, Агранову, Стомонякову.

130. - Вопрос т. Агранова.

Согласиться на высылку из пределов СССР Задворного (Цилиги).

Вписка послана:  
тов. Агранову.

От 14.1X.35г.

147. - О награждении т. т. Беркалова и Упорникова.

Утвердить решение КО о награждении т. т. Беркалова и Упорникова орденом Ленина и премировании каждого по 15.000 рублей за выдающиеся достижения в артиллерийской технике.

Вписка послана:  
тов. Базилювичу.

151. - О конгрессе КИМ"а.

Конгресс КИМ"а освещать в печати следующим образом:

Основную информацию о конгрессе давать в "Комсомольской Правде", которая должна печатать ежедневно дневники, примерно, в 200 строк типа дневников "Правды" о конгрессе Коминтерна. Дополнительное подробное изложение докладов и речей не публиковать. Эти же материалы передавать местной комсомольской печати.

"Комсомольская Правда", кроме отчетов, должна давать передовые статьи к открытию и закрытию конгресса, очерки, статьи делегатов конгресса КИМ о работе комсомола отдельных стран.

Обязать "Правду" дать краткие дневники об открытии конгресса, докладе представителя ИККИ т. Куусинена и закрытии конгресса.

Обязать ТАСС дать остальным газетам три кратких дневника об открытии конгресса, докладе т. Куусинена и закрытии конгресса.

Резолюции опубликовать после окончания конгресса в "Комсомольской Правде" и выпустить массовой брошюрой.

Вписки посланы:

т. т. Крестинскому, Бубекину,  
Салтанову, Доленкому,  
Талю, Боголову.

RGASPI, f. 17. op. 162, d. 18, l. 141-142.

from 13 September 1935

116. Concerning an award to Cde Apresov.

Award Cde. Apresov the Order of Lenin for successful work in Xinjiang (without publication in the press).

Excerpts have been sent:

to Cdes. Akulov, Krestinsky, and Stomonyakov

117. Concerning Xinjiang.

a) Recommend Military Governor [duban'] Sheng Shicai set the strength of the Xinjiang army at 10,000 men.

b) Offer the Urpra [Urumqi Government] a loan of 2,000,000 gold rubles, issuing it over three years so that the Urpra begins repayment of the loan after two years and finishes the repayment four years after this. Charge the commission on Xinjiang with submitting a draft decree to the Politburo about the form and means of offering this loan.

c) Set the number of military instructors in Xinjiang at 31, the payment for whom will be done according to the 25 December 1934 Politburo decree. Release 10,000 rubles in foreign currency and 220,590 rubles in Soviet currency per year to the NKO for the expenses associated with the payment of daily expenses and the travel of instructors and advisers headed to Xinjiang.

d) Charge Cdes. Voroshilov, Stomonyakov, and Apresov with examining the issues of military property and with submitting their proposals to the Politburo.

Excerpts have been sent to:

Cdes. Stomonyakov, Krestinsky, and Voroshilov.

118. Concerning the agreement between the MPR [Mongolian People's Republic] and Manchukuo about the issue of a border commission.

Accept the text of the agreement between the MPR and Manchuria on the issue of a border commission proposed by the NKID with amendments.

Excerpts have been sent to:

Cdes. Krestinsky and Stomonyakov.

[handwritten at the top of the page: point 127 is in classified storage]

127. Concerning Xinjiang.

Accept the proposal of the commission about assigning the following comrades for

work in Xinjiang:

- 1) Karim Shamsiyevich Musayev,
- 2) [first name unreadable, but ends in -rulla] Rustemov,
- 3) [Zumun] Akhun Sadykov,
- 4) Il'yas Fazylov,
- 5) Abdulla [Nurlamovich] Valishev,
- 6) N. S. Layanov,
- 7) Khasan Bulatov,
- 8) Arzybay Dzhumbabayev.

Excerpts have been sent to:

Cdes. Yezhov, Agranov, and Stomonyakov.

[...]